

Ennen ruokailua / Aperif

Ruokahalun herättäjäksi tuvan aperitiivi tai glögi House's aperitif or mulled wine Husets aperitif	9,50
Kuohuviiniä Sparkling wine Bubbelvin	9,50
Alkoholiton aperitiivi tai glögi Alcohol-free aperitif Alkoholfri aperitif	5,50

Alkuruoat / First courses / Första kursen

Savuporokeittoa Smoked reindeer soup Rökt rensoppa	14,50
Kermaista sienikeittoa Creamy mushroom soup Krämig svampsoppa	14,50
Riimihärkää, piparjuuri-kreemiä, pikkelöityjä sieniä Rhyme beef with horseradish creme, pickled mushrooms Rimmande oxsvans, pepparrotskräm, inlagda svampar	14,50
Kalalajitelma tuvan tapaan Fish assortment in the style of a house Fisksortiment i husets still	14,50
Punajuuri-carpaccio Beetroot carpaccio Rödbets carpaccio	12,50
Tapaslautanen tuvan tapaan Tapas plate in the style of the house Tapastallrik i husets stil	14,50
Tuoretta leipää ja tuvan valkosipuli-oliivi-tomaatti-hasselpähkinälevitettä Fresh bread and garlic-olive-tomato-hazelnut spread Färskt bröd och vitlök-oliv-tomat-hasselnöt pålägg	4,50
Kaikki alkuruoat sisältävät leipä-annoksen (pyydettyäessä gluteenittomana) All starters include a serving of bread (on request gluten free) Alla förrätter inkluderar en portion bröd (på begäran glutenfritt)	

Pääruoat / Main courses / Huvudrätter

Naudan sisäfileestä (kotimaisen pihvin raakapaino 200g):

From beef tenderloin (Finnish meat, 7 oz)

Från nöt inrefilé (finskt kött, 200 g)

Pippuripihvi, kermaista pippurikastiketta, lohkoperunoita 42,50
Peppersteak with creamy pepper sauce and rustic potato wedges
Pepparbiff med krämig pepparsås och rustik klyftpotatis

Chateaubriand, Aurajuustokuorrutetta, punaviinikastiketta, krokettiperunoita 44,50
Steak with blue cheese frosting, red wine sauce, croquette potatoes
Biff med blåost glasyr, rödvinsås och krokettpotatis

Tournedos pekoniin käärittynä, punaviinikastiketta, juustoperunoita 44,55
Tournedos, wrapped in bacon, red wine sauce, cheese potatoes
Tournedos , insvept i bacon, rödvinsås, ostpotatis

Lankkupihvi, tuvan maustevoita, Duchesse-perunaa 44,50
Grilled fillet steak on a wooden plank, seasoned butter of the house, Duchess potatoes
Plankstek med husets kryddsmör och duchesse potatis

Rotukarjan ulkofileestä (kotimaisen pihvin raakapaino 250g)

From beef sirloin (Finnish meat, 7 oz)

Från nöt yttrefilé (Finskt kött, 250g)

Isännän pihvi, kermaista pippurikastiketta, lohkoperunoita 32,50
Masters steak with creamy pepper sauce and wedge potatoes
Mästarens biff med krämig pepparsås och klyftpotatis

Sienestäjän härkää, kermaista sienikastiketta, ranskalaisia perunoita 32,50
Mushroom picker's ox, creamy mushrooms sauce, French fries
Svampplockarens ox, krämig svampsås och pommes frites

Paholaisen härkää, chilihilloketta, punaviinikastiketta, krokettiperunoita 32,50
Devil's ox, chili compote, red wine sauce, croquette potatoes
Djävulens ox, chilikompott, rödvinsås, krokettpotatis

Lehtipihvi, tuvan maustevoita, punaviinikastiketta, juustoperunoita 32,50
A minute steak with house-made spiced butter, cheese potatoes
Lövbiff med hembakat kryddat smör, rödvinsås, ostpotatis

Pihvit paistetaan mediumina, jollet toisin halua.

Steaks are served in medium unless you wish otherwise.

Steken grillas medium, anmäl om du vill ha något annat än medium.

Porsaan ulkofileestä / From pork / Från fläsk yttrefilé:

Metsästäjänleike, kermaista sienikastiketta, maalaisranskalaisia Hunter's escalope with creamy mushroom sauce and French fries Jägarbiff med krämig svampsås och pommes frites	26,50
Pippuripossua, kermaista pippurikastiketta, lohkoperunoita Pepper cutlet with creamy pepper sauce and wedge potatoes Pepparfläsk med krämig pepparsås och klyftpotatis	26,50
Hedelmäistä possua, Xante-päärynäkastiketta, krokettiperunoita Fruity cutlet, Xante-pear sauce, croquette potatoes Fruktigt fläsk, Xante-päronsås, krokettpotatis	26,50

Kanasta / From chicken / Från kyckling

Pippurikanaa, kermaista pippurikastiketta, lohkoperunoita Pepper chicken with creamy pepper sauce and wedge potatoes Pepparkyckling med krämig pepparsås och klyftpotatis	31,50
Aurakanaa, Aurajuustokuorrutetta, punaviinikastiketta, krokettiperunoita Chicken with blue cheese frosting, red wine sauce and croquette potatoes Kyckling med blåmögelost frosting, rödvinsås och krokettepotatis	31,50
Karibialaista kanaa, Xante-päärynäkastiketta, ranskalaisia perunoita Caribbean chicken with Xante-pear sauce, French fries Karibisk kyckling med Xante-päronsås, pommes frites	31,50
Paholaisen kanaa, chilihilloketta, punaviinikastiketta, juustorisottoa Devil's Chicken, chili compote, red wine sauce, cheese risotto Djävulens kyckling, chilikompost, rödvinsås, ostrisotto	31,50

Muut / Others / Andra:

Paistettua taimenta, ruskistettua voita, perunaterriini Fried trout, browned butter, potato terrine Stekt öring, brynt smör, potatiskrine	32,50
Friteerattua maa-artisokkaa, omenaa, voikastiketta, paahdettua juuriselleriä, suppilovahveroita, juustorisottoa (muunnettavissa vegaaniksi) Deep-fried artichoke, apple, butter sauce, roasted celeriac, mushrooms, cheese risotto (changeable to vegan) Friterad jordärtskocka, äpple, smörsås, rostad selleri, champinjoner, ostrisotto (konvertible till vegan)	26,50

Perunavaihto 2 €

Charge for a change of potatoes is 2 €
Ombyte av potatis 2 €

Lasten ruoat (alle 18 vuotiaille) / Children's Menu / Barnmeny:

Lasten lehtipihvi, maustevoita, ranskalaisia perunoita 12,50
Children's minute steak with flavoured butter served with French fries
Barns lövbiff med kryddsmör och pommes frites

Lasten kanaa, dippikastiketta, ranskalaisia perunoita 12,50
Children's chicken with dip sauce and French fries
Barns kyckling med dipsås och pommes frites

Lasten kala, dippikastiketta, perunakroketti 12,50
Children's fish with dipping sauce and boiled potatoes
Barns fisk med dip sås och bakad potatis

Kaikki annokset ovat laktoosittomia.

All dishes are lactose-free.

Alla rätter är låg laktoshaltiga.

Jälkiruoat / Desserts / Efterrätter

Crème Brûlée 10,50
Crème Brûlée
Crème Brûlée

Juustokakku, glögimarinoituja marjoja 10,50
Cheese cake, mulled wine marinated berries
Cheesecake med glögg marinade bar

Tyrnijäädyke 10,50
Sea buckthorn parfait
Havtornsparfait

Suklaaunelma 10,50
Chokolate dream
Chokladdröm

Jäisiä karpaloita ja kuumaa kinuskikastiketta 10,50
Frozen cranberries and hot caramel sauce
Frysta tranbär och varm karamellsås

Rommi-hunajajäätelöä, rommirusina-kanelikastiketta 10,50
(pyydetäessä laktoositon)
Rum- honey Ice cream and rum-raisin-cinnamon sauce
Rom-honungsglass och rom-russin-kannelsås

Vegaaninen jälkiruoka 10,50
Vegan dessert
Vegansk efterrätt

Vanhanajan vaniljajäätelöä ja tuvan kinuskikastiketta 6,00
(pyydetäessä laktoositon)
Ice cream portion (vanilla ice cream and houses caramel sauce)
Is portioner (vanilj is och husens karamellsås)